



**DECLARATION by APPLICANT:** आवेदक द्वारा चालने की:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
- 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं अधिकारा करता हूँ कि इस प्रकाश में दिए गए सभी विवरण यही उद्देश्य के अनुसार सभी रचे गये हैं। यदि कोई विवरण ऐसा बनाया जाता है तो यही सामाजिक निधि की तरफ सकारी है।
- 2) मैं द्वारा जो सहायता दिया "कोशिका फाउंडेशन", में से जो जा रही है, उसका उपयोग उसी उद्देश्य की खुम्ही के लिए किया जायगा, जो इस प्रकाश में रखा गया है।
- 3) मैं यूटी के ५% विष सहायता दिया गया जीवन की गई है, उस गणी का अधिकार का साथ विचार कियो अब भौतिकतावाचीक काम्पेनी से वह ले लिया है और वही अधिकार में है।

**AGREEMENT by APPLICANT:** (आवेदक द्वारा करार)

1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.

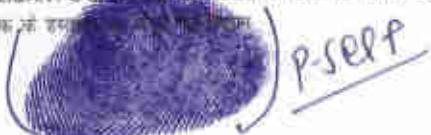
2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.

1) इस प्रकाश में उल्लिखित की जाने वाली, मैं (आवेदक) आवेदक की यूटी करता हूँ कि "कोशिका फाउंडेशन" और उसकी गणीयों को अधिकार करता हूँ कि मैं जाम, चाल, फैले और जो विवरण इस प्रकाश में दीखता है, उसे "कोशिका" अथवा माली, शार, चापकाला द्वारा उद्दरेश में दीखती गणीयियों और उद्दलितों के लिए कियो जाए गया अधिकार है।

2) मैं (आवेदक) इस बात से सहमत हूँ कि मैं जाम, चाल, फैले और विवरण जो कि सहायता के उद्दरेश में दीखता है उसे सहमत; सहायता का इकायत नहीं बनता। इस सम्बन्ध में "कोशिका" अथवा उसके नामांकन का विवरण अधिकार और वापसीकरण होगा।

**APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:**

आवेदक के उपरी छान्हे का विवरण

**AGREEMENT by HOSPITAL:** (हस्ताक्षर द्वारा करार)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves its right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & its outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

हमारे अधिकार, हमारी जीवन की ओर मामले/गोपी को "कोशिका फाउंडेशन" में विवरण नहीं है, विवरण हमारे से माल व सहेजत करते हैं।  
1) यह कि न ही गणीय और न ही अधिकार में विविध सहायता कियो गया बत्याएँ सामान या किसी जनन सेवा में उत्तम योग्यतान्वेते वे लंगे जा जाएं रहे हैं, जैसे कि हमारे "कोशिका फाउंडेशन" में विवाहित/विवाहित उत्तम के साथ ये "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा योग्य संतुष्टि कि है। यदि "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा सहायता विवरण असंगत/असम्भव जीव नहीं किया जाता है तो असम्भव कियो जाय गया तथा संस्कार सेवक या किसी जनन सेवानं पर सहायता लेने वाले अधिकार मुश्किल सहन है। उम्मीद में समझ द्वारा जाता है कि असम्भव द्वितीय योग्य उत्तम गोपी/गामी हैं।

2) "कोशिका फाउंडेशन" से जीव गई सहायता की विवरण प्रकृति को है। गोपी या उत्तम द्वारा योग्य अवधार/इकायत का योग्य का विवरण है और "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा किसी उत्तम का जीव द्वारा नहीं है। इसलिए इसलाल में गोपी के इतना सुखा और अतीत जाने को जाने विवरणीय होती एवं असम्भव की होती है। "कोशिका" की ओर यूनिका का विवरणीय इस गामीने ये जीव होती है।

**RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE**  
स्वीकृति के लिए संक्षेप

Ranveer Singh Sandhu

(Name, Designation, Address of Authorised Signatory  
Dr. Shroff's Charity Eye Hospital  
(MANANE) अस्पताल अधिकारी

आवेदक द्वारा करार

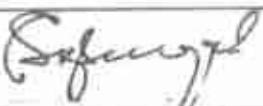
Date of Surgery अधिकार की तिथि <b>09-08-2023</b>	<b>Dr. Dharmender</b> (Name of Dr. & Regn. No. Stamp) दास्तावेज का नाम व हस्ताक्षर व नंबर, न.	
--------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION

आवेदक द्वारा करार

SIGNATURE of TRUSTEE 1

नामी हस्ताक्षर 1



SIGNATURE of TRUSTEE 2

नामी हस्ताक्षर 2

